

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (78)627

Vol. 1978/0242

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

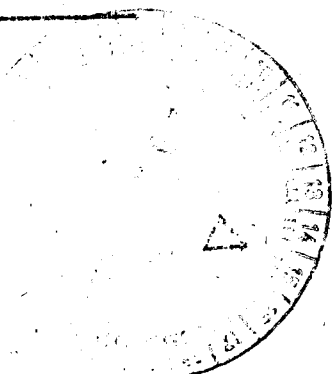
COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(78) 627 def.

ALGEMENE BEGROTING

AFDELING III - COMMISSIE

Brussel, 15 november 1978



OVERSCHRIJVING VAN KREDIETEN
TUSSEN HOOFDSTUKKEN

(niet-verplichte uitgaven)

COM(78) 627 def.

Overschrijving van kredieten tussen hoofdstukken

(niet-verplichte uitgaven)

OVERSCHRIJVING No. 33/78

(ERE)

Van hoofdstuk 100 - Voorlopige kredieten

15.000.000 aan betalingen

8.029.200 aan vastleggingen

Naar hoofdstuk 33 - Uitgaven voor onderzoek
en investeringen

Artikel 335 - Werkzaamheden onder contract

Post 3351 - Kernversmelting en plasma-
fysica (met inbegrip van het
JET-project)

Krachtens het bepaalde in artikel 21, paragraaf 4, van het financieel reglement heeft de financieel controleur zijn visum gegeven voor dit voorstel ten bewijze dat de kredieten op 5 oktober 1978 beschikbaar zijn.

MOTIVERING

In de begroting van de Commissie is onder hoofdstuk 100, post "10" van de toelichtingen, een bedrag van 15.000.000 ERE aan betalingskredieten (waarmee een bedrag van 8.029.200 ERE aan vastleggingskredieten overeenkomt) opgenomen voor het project "Kernversmelting - JET". Dienaangaande wordt er aan herinnerd dat deze kredieten, die normaal thuis horen onder post 3351, onder hoofdstuk 100 zijn geboekt in afwachting van de besluiten die de Raad ter zake moest nemen, namelijk :

- Besluit tot wijziging van het Euratom-programma op het gebied van de kernversmelting en de plasmafysica ten einde hierin het JET-project op te nemen; in dit besluit is het maximumbedrag van de vast te leggen uitgaven vereist voor de verwezenlijking van dit project vastgesteld op 102,4 miljoen ERE.
- Besluit inzake de oprichting van de gemeenschappelijke onderneming "Joint European Torus" (JET), Joint Undertaking, waarbij in bijlage de "statuten" van deze gemeenschappelijke onderneming zijn opgenomen.
- Besluit inzake de toekenning van gunsten aan de gemeenschappelijke onderneming JET.

Aangezien deze besluiten op 30 mei 1978 (1) zijn genomen, is de Commissie op dat moment begonnen met de uitvoering van het nieuwe deel van het programma "kernversmelting", waarbij eerst is gebruik gemaakt van de kredieten die reeds waren geopend in de begrotingen 1976/1977 en die in 1978 nog beschikbaar waren.

Ten einde het totaal van de kredietbehoeften van de Commissie voor de uitvoering van dit programma te dekken, is het noodzakelijk de momenteel onder hoofdstuk 100 opgenomen kredieten ter beschikking van de Commissie te houden.

Derhalve wordt verzocht thans reeds als conservatoire maatregel deze kredieten over te schrijven, namelijk :

- 15.000.000 ERE aan betalingskredieten
- 8.029.200 ERE aan vastleggingskredieten

van hoofdstuk 100 naar post 3351, waar zij het onderwerp zullen vormen van een overdracht naar het begrotingsjaar 1979, overeenkomstig het bepaalde in artikel 6, paragraaf 2 van het financieel reglement.

Wat de financiële situatie van het JET-project betreft, wordt verwezen naar de tabellen hierna opgenomen in de bijlagen I en II.

(1) PB L 151 van 7 juni 1978

Situatie van de kredieten onder hoofdstuk 100
op 24 oktober 1978

(in ERE)

	Kredieten voor vast- leggingen	Kredieten voor beta- lingen
1. Totale toewijzing	56.393.800	39.225.300
2. Kredieten die reeds door overschrijving zijn geboekt onder de daarvoor bestemde begrotings- lijnen	1.622.000	1.488.500
3. Kredieten waarvan de overschrijving bij de be- grotingsautoriteit in behandeling is	6.379.100	6.379.100
4. Kredieten die nog onder hoofdstuk 100 zijn geboekt	48.392.700	31.357.700
<u>waarvan :</u>		
Titel 1	2.079.500	2.079.500
Art. 210 en post 2353 (huishoudelijke uitgaven)	614.000	614.000
Art. 282 - Instituut van de Europese Gemeen- schappen voor economische analyse en onderzoek	3.050.000	3.050.000
Art. 289 - Europese Scholen (aanvullende begro- tingen voor het jaar 1978)	1.082.000	1.082.000
Post 3201 - Gemeenschappelijke projecten voor de exploratie van koolwaterstoffen	15.000.000	5.000.000
Post 3351 - Kredieten voor het project "Kern- versmelting - JET"	8.029.200	15.000.000
Post 3358 - Opwerking van bestraalde splijt- stoffen	1.000.000	1.000.000
Post 3359 - Ontmanteling van kerninstallaties	500.000	500.000
Post 3371 - Tenuitvoerlegging van werkzaamheden in overleg	38.000	32.200
Post 3710 - Activiteiten in de luchtvaart- sector - technologisch onderzoek	15.000.000	1.000.000
Art. 390 - Onderzoekwerkzaamheden in de sec- toren technologie en industrie	2.000.000	2.000.000
	48.392.700	31.357.700

BIJLAGE I

JETPROJECT : BEGROTINGSITUATIE VAN DE VASTLEGGINGSKREDIETEN

in ERE

Begrotingsjaar	Geopende kredieten	Kredietramingen	Ramingen van vastleggingen aangegaan op 31.12.1978	Ramingen van resterende kredieten op 31.12.1978	Geraamd vervalboek van de vastleggingen
1	2	3	4	5	6
<u>1976 :</u>					
Hfdst. 33	68.376.773	-	16.000.000 ^(*)	52.376.773	16.000.000 ^(*)
Hfdst. 100	-	-			
<u>1977 :</u>					
Posten 3332/3394	17.527.000	-		17.527.000	
Hfdst. 100	-	-			
<u>1978 :</u>					
Post 3351	p.m.	-		8.029.200 ^(**)	
Hfdst. 100	8.029.200	-		-	
<u>1979 :</u>					
Post 3351	-	p.m.	-	-	54.400.000 ^(***)
Hfdst. 100	-	-	-	-	-
<u>1980 :</u>					
Post 3351	-	8.467.027	-	-	32.000.000 ^(***)
<u>Totaal</u>	<u>93.932.973</u>	<u>8.467.027</u>	<u>16.000.000</u>	<u>77.932.973</u>	<u>102.400.000</u>
	102.400.000 → 102.400.000 ←				

(*) Dit bedrag omvat de 5.900.000 ERE (4.000.000 ERE + 1.900.000 ERE) die reeds ter beschikking zijn gesteld van het JET-project met het oog op de voorbereidende werkzaamheden.

(**) Na overschrijving van hoofdstuk 100 naar hoofdstuk 33

(***) Deze behoeften (86.400.000 ERE in totaal) moeten worden gedekt door de op 31.12.1978 resterende vastleggingskredieten (77.932.973 ERE) en door de nieuwe kredieten (8.467.027 ERE) waarvan de opnemings in de begroting 1980 is voorzien.

BIJLAGE 2

JETPROJECT : BEGROTINGSITUATIE VAN DE BETALINGSKREDIETEN

in ERE

Begrotings- jaar	Geopende kredieten	Betalingen verricht per 31.12.1977	Kredieten ge- annuleerd per 31.12.1976	Raming van het gebruik van de kre- dieten van 1977 overge- dragen naar 1978	Kredieten overgedragen uit 1977 en raming van de annulering per 31.12.1978	Raming van de uit 1978 over te dra- gen kredie- ten naar 1979	Raming van de kredieten voor 1979 en 1980	Geraamd ver- valboek van de betalingen
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1976 : Hfdst.33	8.519.234	4.000.000	4.509.234	-	-	-	-	-
Hfdst.100	-							
1977 : Posten 3332/ 3394	20.551.000							
Hfdst.100	-			5.600.000	14.951.600	-	-	9.600.000(*)
1978 : Post 3351	p.m.	-	-	-	-	15.000.000(**)	-	
Hfdst.100	15.000.000	-	-	-	-		-	
1979 : Post 3351	-	-	-	-	-	-	17.000.000	32.000.000(***)
Hfdst.100	-	-	-	-	-	-	-	
1980 en daar- na	-	-	-	-	-	-	-	-
Post 3351	-	-	-	-	-	-	60.800.000	60.800.000
TOTAAL		4.000.000	(4.509.234)	5.600.000	(14.951.600)	15.000.000	77.800.000	102.400.000
				102.400.000	←			
				=====				

(*) Dit bedrag omvat de 5.900.000 ERE (4.000.000 + 1.900.000 ERE) die reeds ter beschikking zijn gesteld van het JET-project met het oog op de voorbereidende werkzaamheden.

(**) Na overschrijving van hoofdstuk 100 naar hoofdstuk 33

(***) Bedrag waarvan 15.000.000 ERE moeten worden gedekt door middel van kredieten uit 1978 waarvan de overdracht naar het begrotingsjaar 1979 wordt voorzien en 17.000.000 ERE door middel van de kredieten die zijn aangevraagd in het voorontwerp van begroting voor 1979, waarbij rekening is gehouden met de nota van wijzigingen.